

WALL PANELS RIVESTIMENTO

REVÊTEMENTS MURAUX / WANDVERKLEIDUNGEN



600x2800x3,7mm
24"x110"

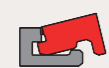


1200x2800x3,7mm
48"x110"

**EASY
CLICK**

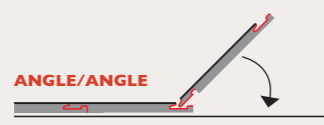


2G



long side

ANGLE/ANGLE



INSTALLAZIONE DI PANNELLI MURALI / WALL PANELS INSTALLATION / INSTALLATION DE PANNEAUX MURAUX / WANDPANEELINSTALLATION



PREPARAZIONE:

la parete esistente deve essere:

- **Stabile e priva di imperfezioni (senza delaminazioni, crepe, rigonfiamenti o sfarinamenti).**
- **Planare (Planarità ≤ 2 mm, Verticalità ≤ 2 mm)**
- **Pulito (privo di polvere, colla, grasso o residui).**
- **Asciutto**

PREPARATION:

The existing wall must be:

- Stable and free from imperfections (free from delamination, cracks, swelling, or crumbling)
- Level (Flatness ≤ 2 mm, Verticality ≤ 2 mm)
- Clean (free from dust, glue, grease, or residues)
- Dry

PRÉPARATION:

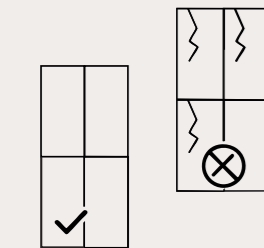
Le mur existant doit être :

- Stable et exempt d'imperfections (sans délamination, fissures, gonflements ou effritements)
- Plan (Planéité ≤ 2 mm, Verticalité ≤ 2 mm)
- Propre (sans poussière, colle, graisse ou résidus)
- Sec

VORBEREITUNG:

Die bestehende Wand muss:

- *Stabil und frei von Unebenheiten sein (frei von Delaminationen, Rissen, Aufwölbungen oder Abplatzungen)*
- *Eben sein (Ebenheit ≤ 2 mm, Vertikalität ≤ 2 mm)*
- *Sauber sein (frei von Staub, Kleber, Fett oder Rückständen)*
- *Trocken sein*



IDENTIFICAZIONE DEL TIPO DI SUPPORTO:

- **Supporti assorbenti (intonaci, cartongesso): applicare, se necessario, un primer idoneo per regolare l'assorbimento.**
- **Supporti non assorbenti (piastrelle, superfici lisce): utilizzare primer specifici per garantire un'adesione ottimale. In caso di supporti piastrellati, verificare che le piastrelle siano perfettamente ancorate, stabili e prive di vuoti o distacchi.**

IDENTIFICATION OF THE SUBSTRATE TYPE:

- Absorbent substrates (plaster, drywall): apply a suitable primer, if necessary, to regulate absorption.
- Non-absorbent substrates (tiles, smooth surfaces): use specific primers to ensure optimal adhesion.

In the case of tiled substrates, ensure that the tiles are perfectly bonded, stable, and free from voids or detachment.

IDENTIFICATION DU TYPE DE SUPPORT:

- Supports absorbants (enduits, plaques de plâtre) : appliquer, si nécessaire, un primaire adapté afin de réguler l'absorption.
- Supports non absorbants (carrelage, surfaces lisses) : utiliser des primaires spécifiques pour garantir une adhérence optimale.

En présence de supports carrelés, s'assurer que les carreaux soient parfaitement adhérents, stables et sans vides ni décollements.

IDENTIFIZIERUNG DES UNTERGRUNDTYPS:

- *Saugfähige Untergründe (Putz, Gipskarton): falls erforderlich, einen geeigneten Primer zur Regulierung der Saugfähigkeit auftragen.*
- *Nicht saugfähige Untergründe (Fliesen, glatte Oberflächen): spezielle Primer verwenden, um eine optimale Haftung zu gewährleisten. Bei gefliesten Untergründen sicherstellen, dass die Fliesen fest haften, stabil sind und keine Hohlstellen oder Ablösungen aufweisen.*

ACCLIMATAZIONE DEL MATERIALE:

Per prevenire movimenti dimensionali dopo la posa, è necessario acclimatare il materiale prima dell'installazione. Depositare le confezioni nella stanza di posa per 24–48 ore, mantenendo condizioni ambientali stabili (temperatura e umidità costanti).

MATERIAL ACCLIMATION:

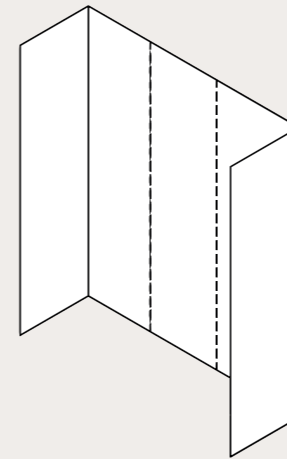
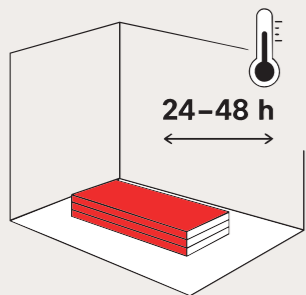
To prevent dimensional movement after installation, it is necessary to acclimate the material before laying. Store the packages in the installation room for 24–48 hours, maintaining stable environmental conditions (constant temperature and humidity).

ACCLIMATION DU MATÉRIAU:

Pour éviter tout mouvement dimensionnel après la pose, il est nécessaire d'acclimater le matériau avant l'installation. Déposer les emballages dans la pièce de pose pendant 24 à 48 heures, en maintenant des conditions environnementales stables (température et humidité constantes).

MATERIALAKKLIMATISIERUNG:

Um Maßveränderungen nach der Verlegung zu vermeiden, ist es notwendig, das Material vor der Installation zu akklimatisieren. Legen Sie die Pakete 24–48 Stunden im Verlegebereich ab und sorgen Sie für stabile Umgebungsbedingungen (konstante Temperatur und Luftfeuchtigkeit).



MISURAZIONE E PIANIFICAZIONE:

Misurare accuratamente l'altezza e la larghezza della parete.

In presenza di angoli, spigoli o elementi tecnici, pianificare in anticipo l'ordine di posa per garantire un risultato uniforme e preciso.

MEASUREMENT AND PLANNING:

Accurately measure the height and width of the wall.

In the presence of corners, edges, or technical elements, plan the installation sequence in advance to ensure a uniform and precise result.

MESURE ET PLANIFICATION:

Mesurer avec précision la hauteur et la largeur du mur.

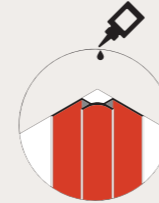
En présence de coins, angles ou éléments techniques, planifier à l'avance l'ordre de pose afin d'assurer un résultat uniforme et précis.

MESSUNG UND PLANUNG:

Die Höhe und Breite der Wand genau messen.

Bei Ecken, Kanten oder technischen Elementen die Verlegeabfolge im Voraus planen, um ein gleichmäßiges und präzises Ergebnis zu gewährleisten.

A.



INCOLLAGGIO:

• **A. Nel caso in cui la parete su cui verranno installati i Digital Wall panels presenti un angolo, è necessario incollare prima l'apposito elemento angolare, prima di procedere con l'incollaggio delle lastre piane.**

• **B. Posizionare la lastra su una superficie protetta, con il lato a vista rivolto verso il basso. Applicare l'adesivo sul lato posteriore stendendo tre strisce continue lungo il lato lungo della lastra.**

Integrare con punti di colla (specifica per SPC e LVT rigidi) del diametro di 3–4 cm, distanziati di 15 cm l'uno dall'altro, mantenendo sempre 2 cm di distanza dal bordo.

GLUING:

• A. If the wall on which the Digital Wall Panels will be installed includes a corner, the dedicated corner element must be glued first, before proceeding with the installation of the flat panels.

• B. Place the panel on a protected surface with the visible side facing downward.

Apply the adhesive to the back side by laying three continuous strips along the long side of the panel.

Add adhesive dots with a diameter of 3–4 cm, spaced 15 cm apart, always keeping 2 cm away from the edges.

COLLAGE:

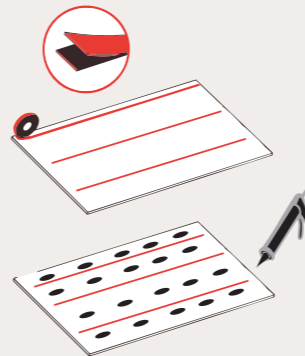
• A. Si le mur sur lequel les Digital Wall Panels doivent être installés présente un angle, il est nécessaire de coller d'abord l'élément d'angle spécifique, avant de procéder au collage des panneaux plats.

• B. Placer le panneau sur une surface protégée, avec la face visible orientée vers le bas.

Appliquer l'adhésif sur la face arrière en réalisant trois bandes continues le long du côté long du panneau.

Ajouter des plots de colle d'un diamètre de 3 à 4 cm, espacés de 15 cm, en maintenant toujours une distance de 2 cm par rapport au bord.

B.



VERKLEBUNG:

• *Falls die Wand, an der die Digital Wall Panels montiert werden sollen, eine Ecke aufweist, muss zunächst das dafür vorgesehene Eckelement verklebt werden, bevor mit der Verklebung der flachen Paneele begonnen wird.*

• *Das Paneel auf eine geschützte Unterlage legen, wobei die Sichtseite nach unten zeigt.*

Den Klebstoff auf der Rückseite auftragen, indem drei durchgehende Klebestreifen entlang der langen Seite des Paneels gezogen werden. Ergänzend Klebepunkte mit einem Durchmesser von 3–4 cm im Abstand von 15 cm anbringen und dabei stets 2 cm Abstand zum Rand einhalten.

FISSAGGIO DELLA PRIMA LASTRA:

Sollevarla la lastra in posizione verticale e posicionarla sulla parete.

Premere delicatamente dal centro verso i bordi per distribuire uniformemente l'adesivo.

Si consiglia di utilizzare una mano aperta o un martello di gomma, evitando colpi diretti sugli incastri per non danneggiarli.

FIXING THE FIRST PANEL:

Lift the panel into a vertical position and place it on the wall.

Press gently from the center toward the edges to evenly distribute the adhesive.

It is recommended to use an open hand or a rubber mallet, avoiding direct strikes on the joints to prevent damage.

FIXATION DE LA PREMIÈRE PLAQUE:

Soulevez la plaque en position verticale et placez-la sur le mur.

Appuyez délicatement du centre vers les bords pour répartir uniformément la colle.

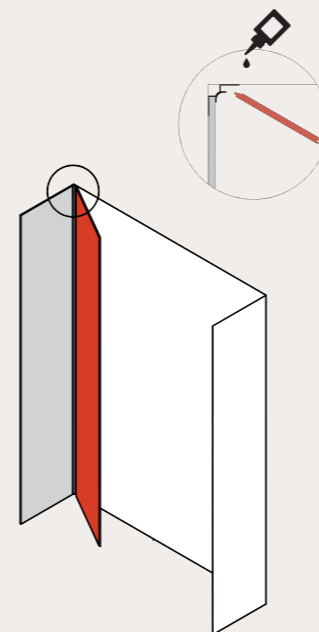
Il est recommandé d'utiliser une main ouverte ou un maillet en caoutchouc, en évitant de frapper directement les emboîtements afin de ne pas les endommager.

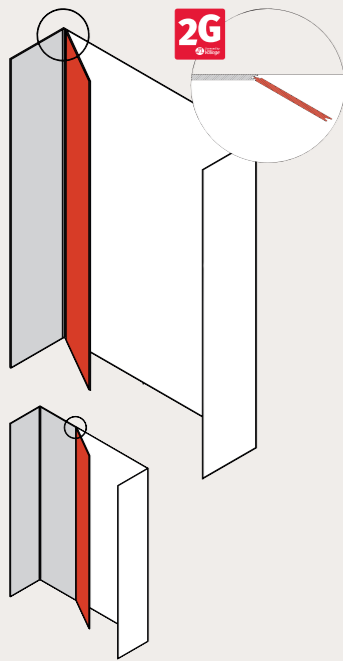
BEFESTIGUNG DER ERSTEN PLATTE:

Heben Sie die Platte in eine vertikale Position und setzen Sie sie an die Wand.

Drücken Sie vorsichtig von der Mitte zu den Rändern, um den Klebstoff gleichmäßig zu verteilen.

Es wird empfohlen, eine offene Hand oder einen Gummihammer zu verwenden und direkte Schläge auf die Verbindungen zu vermeiden, um Beschädigungen zu verhindern.





FISSAGGIO DELLA SECONDA LASTRA:

Applicare l'adesivo sul retro della lastra, come per la prima. Posizionare la lastra inclinata di circa 35° e inserirla nel profilo click della lastra precedente. Verificare che la giunzione sia perfettamente chiusa e planare lungo tutta la lunghezza. Procedere allo stesso modo fino al completamento della parete.

INSTALLING THE SECOND PANEL:

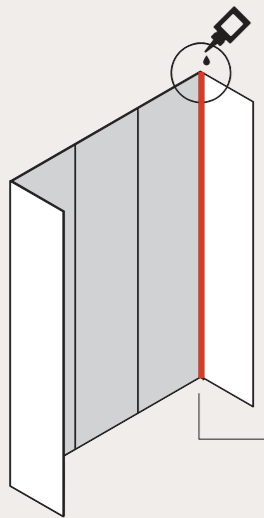
Apply adhesive to the back of the panel, as done for the first one. Position the panel at an angle of approximately 35° and engage it into the click profile of the previous panel. Ensure the joint is perfectly closed and level along its entire length. Continue using the same method until the wall is complete.

FIXATION DE LA DEUXIÈME PLAQUE:

Appliquer l'adhésif au dos de la plaque, comme pour la première. Positionner la plaque environ à 35° et l'emboîter dans le profilé click de la plaque précédente. Vérifier que la jonction soit parfaitement fermée et plane sur toute la longueur. Procéder de la même manière jusqu'à ce que le mur soit terminé.

BEFESTIGUNG DER ZWEITEN PLATTE:

Tragen Sie den Klebstoff auf die Rückseite der Platte auf, wie bei der ersten. Setzen Sie die Platte in einem Winkel von etwa 35° an und verrasten Sie sie in das Klick-Profil der vorherigen Platte. Stellen Sie sicher, dass die Verbindung entlang der gesamten Länge vollständig geschlossen und eben ist. Fahren Sie auf die gleiche Weise fort, bis die Wand fertiggestellt ist.



APPLICAZIONE DEI PROFILI PER ANGOLI CONCAVI E CONVESSI:

In presenza di angoli concavi o convessi, incollare il profilo direttamente sulla parete. Applicare l'adesivo/colla all'interno della canalina lungo la quale scorrerà la lastra.

APPLICATION OF PROFILES FOR CONCAVE AND CONVEX CORNERS:

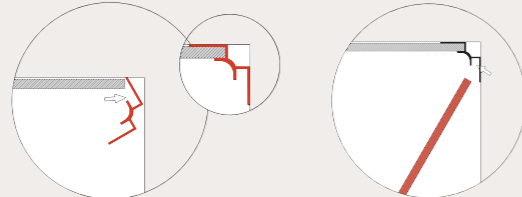
For concave or convex corners, glue the profile directly to the wall. Apply adhesive inside the channel along which the panel will slide.

APPLICATION DES PROFILS POUR ANGLES CONCAVES ET CONVEXES.

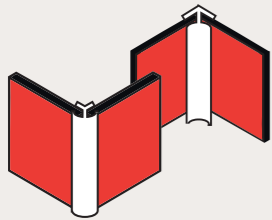
Pour les angles concaves ou convexes, coller le profil directement sur le mur. Appliquer de la colle/adhésif à l'intérieur du canal dans lequel glissera la plaque.

MONTAGE DER PROFILE FÜR KONKAVE UND KONVEXE

Ecken Bei konkaven oder konvexen Ecken das Profil direkt an der Wand verkleben. Den Klebstoff innerhalb der Nut auftragen, in der das Paneel entlanggleitet.



A.



A. PROFILO: Per angoli esterni ed interni a vista. (p.92)

A. PROFILE: For visible external and internal corners. (p.92)

A. PROFIL: Pour angles extérieurs et intérieurs visibles. (p.92)

A. PROFIL: Für sichtbare Außen- und Innenwinkel. (p.92)

B.



B. Rifinitura esterna a 45°

Eseguire un taglio a 45° su entrambi i pannelli con smussatrice. Fissare prima un lato e successivamente unire il secondo lato per ottenere lo spigolo.

B. External 45° Finishing

Make a 45° cut on both panels using a beveling tool. Fix one side first, then join the second side to create the corner.

B. Finition externe à 45°

Effectuer une coupe à 45° sur les deux plaques à l'aide d'une fraiseuse ou d'un outil de chanfreinage. Fixer un côté en premier, puis assembler le second côté pour former l'angle.

B. Außenecke 45°

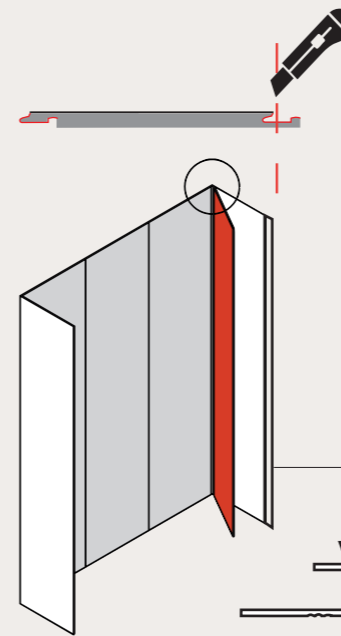
Einen 45°-Schnitt an beiden Paneelen mit einer Fase- oder Abrundungsmaschine ausführen. Zuerst eine Seite fixieren, dann die zweite Seite verbinden, um die Ecke zu bilden.

Per pareti superiori a 10 metri di larghezza, è necessario prevedere un giunto di dilatazione di 3-5 mm.

For walls wider than 10 meters, a 3-5 mm expansion joint must be provided.

Pour les murs supérieurs à 10 mètres de largeur, il est nécessaire de prévoir un joint de dilatation de 3 à 5 mm.

Bei Wänden, die breiter als 10 Meter sind, muss ein Dehnungsfuge von 3-5 mm vorgesehen werden.



POSA DELL'ULTIMA LASTRA:

Misurare con precisione la larghezza residua disponibile. Riportare la misura sulla lastra ed eseguire il taglio utilizzando un cutter professionale o una sega a denti fini. Prevedere l'inserimento del profilo terminale/bordo, che deve essere incollato sia alla parete sia al bordo della lastra per garantire una corretta finitura.

INSTALLATION OF THE LAST PANEL AND CUTTING:

Accurately measure the remaining available space. Transfer the measurement onto the panel and cut using a professional cutter or a fine-tooth saw. Provide for the installation of the end profile, which must be glued both to the wall and to the edge of the panel to ensure a proper finish.

POSE DE LA DERNIÈRE PLAQUE ET DÉCOUPE:

Mesurer avec précision la largeur restante disponible. Reporter la mesure sur la plaque et effectuer la découpe à l'aide d'un cutter professionnel ou d'une scie à dents fines. Prévoir la pose du profil de finition, qui doit être collé à la fois au mur et au bord de la plaque afin de garantir une finition correcte.

VERLEGUNG DER LETZTEN PLATTE UND ZUSCHNITT:

Die verbleibende verfügbare Breite genau messen. Das Maß auf die Platte übertragen und den Zuschchnitt mit einem professionellen Cuttermesser oder einer Feinzahnsäge durchführen. Die Montage des Abschlussprofils vorsehen, das sowohl an der Wand als auch an der Plattenkante verklebt werden muss, um eine saubere Oberfläche zu gewährleisten.

FINITURA:

Dopo la posa, procedere con sigillatura e impermeabilizzazione, soprattutto in ambienti soggetti a umidità, come il bagno. Sigillare con cura angoli interni ed esterni, la parte alta a soffitto e tutti i punti sensibili. Rimuovere l'eccesso di silicone evitando l'uso di utensili metallici sulla superficie dei pannelli.

FORATURE E APPLICAZIONE DI OGGETTI :

I pannelli SPC non sono portanti.

Per installare accessori:

Forare il pannello con una fresa o una corona standard.

Fissare gli elementi direttamente al muro sottostante, evitando di caricare il peso sui pannelli stessi.

FINISHING:

After installation, perform sealing and waterproofing, especially in moisture-prone areas such as bathrooms. Carefully seal internal and external corners, the top edge at the ceiling, and all sensitive points. Remove excess silicone without using metal tools on the panel surfaces.

DRILLING AND INSTALLING OBJECTS

SPC panels are not load-bearing.

To install accessories:

Drill the panel using a standard bit or hole saw.

Attach the elements directly to the underlying wall, avoiding placing weight on the panels themselves.

FINITION:

Après la pose, procéder au scellement et à l'imperméabilisation, en particulier dans les zones humides comme la salle de bain. Sceller soigneusement les angles internes et externes, la partie haute au plafond et tous les points sensibles. Retirer l'excédent de silicone sans utiliser d'outils métalliques sur la surface des panneaux.

PERÇAGE ET INSTALLATION D'OBJETS

Les panneaux SPC ne sont pas porteurs.

Pour installer des accessoires :

Percez le panneau avec une fraise ou une scie-cloche standard.

Fixez les éléments directement sur le mur sous-jacent, en évitant de supporter le poids sur les panneaux.

OBERFLÄCHENBEHANDLUNG:

Nach der Verlegung abdichten und wasserfest machen, insbesondere in feuchtigkeitsanfälligen Bereichen wie Badezimmern. Sämtliche Innen- und Außenecken, die obere Kante zur Decke und alle sensiblen Punkte sorgfältig abdichten. Überschüssiges Silikon ohne metallische Werkzeuge von der Paneeloberfläche entfernen.

BOHREN UND ANBRINGEN VON GEGENSTÄNDEN

SPC-Paneele sind nicht tragend.

Zur Montage von Zubehör:

Das Paneel mit einem Standardbohrer oder Lochsäge durchbohren.

Die Elemente direkt an der darunterliegenden Wand befestigen und vermeiden, Gewicht auf den Paneelen selbst zu legen.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Si raccomanda una pulire con acqua tiepida e un detergente neutro specifico per PVC/SPC. Da evitare: vapore, candeggina o sgrassatori aggressivi, ammoniac, acetone, solventi, cere, polish o prodotti lucidanti.

CLEANING AND MAINTENANCE

It is recommended to clean using lukewarm water and a neutral detergent specifically designed for PVC/SPC.

To be avoided: steam, bleach or aggressive degreasers, ammonia, acetone, solvents, waxes, polish, or shine-enhancing products.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Il est recommandé de nettoyer avec de l'eau tiède et un détergent neutre spécifique pour PVC/SPC. À éviter : vapeur, eau de Javel ou dégraissants agressifs, ammoniac, acétone, solvants, cires, polish ou produits lustrants.

REINIGUNG UND PFLEGE

Es wird empfohlen, mit lauwarmem Wasser und einem neutralen, speziell für PVC/SPC geeigneten Reinigungsmittel zu reinigen. Zu vermeiden: Dampf, Bleichmittel oder aggressive Entfetter, Ammoniak, Aceton, Lösungsmittel, Wachse, Polituren oder glänzende Pflegemittel.